CD přehrávač Easi-Listener

Návod k použití

#SE EL00381



CD/MP3 přehrávač s možností připojení až 6 sluchátek

- ✓ Přenosné
- ✓ Odolné
- ✓ Jednoduché používání

Obsah

Důležité informace 3

- Baterie 3
- Likvidace přístroje a baterií 3

Poznej svůj Easi-Listener 4

- Střídavé napětí 5
- Přídavný (AUX) režim 5
- Ovládání rádia 5
- Indikátor FM stereo 5
- Anténa 5
- Výstupy pro stereo sluchátka 5

Ovládání CD 6

- Přehrávání CD (CD-R/RW kompatibilní) 6
- Režim Přehrát/Pauza 6
- Přeskočit a Vyhledávat 6
- Režim Opakování 7
- Režim Náhodné přehrávání 7
- Režim Program 7

Přehrávání MP3 CD 8

- Režim Přehrát/Pauza 8
- Režim Opakování 9
- Režim Náhodné přehrávání 9
- Přeskočit a Vyhledávat 10
- Programovací režim pro MP3 soubory ve složkách 10

Používání USB 11

Záruka a podpora 11

DŮLEŽITÉ INFORMACE

Pozorně si přečtěte následující informace, aby nedošlo k poškození přístroje následkem chyby uživatele. Návod uschovejte pro budoucí použití.

- Přístroj nepoužívejte na místech, kde je extrémní teplo, chladno, vlhko nebo příliš prašné prostředí.
- Pokud je přístroj v provozu, neukládejte ho do uzavřených polic nebo stojanů, kde není dostatečné větrání. Přehrávač by měl mít shora a po stranách minimálně 5 cm volného prostoru.
- Do přístroje nikdy nevkládejte ostré nebo špičaté předměty. Mohlo by dojít k poškození zařízení, což automaticky ruší záruku.
- Když je přístroj v provozu, nezakrývejte větrací otvory.
- Nikdy nenechávejte přístroj v blízkosti zdroje tepla nebo otevřeného ohně a chraňte ho před přímým slunečním zářením.
- Přístroj se nesmí dostat do přímého kontaktu s vodou ani jinými tekutinami.
- Čistění přístroje může provádět jen dospělá osoba. Ujistěte se, že před začátkem čistění je přístroj vypnutý. Na čistění použijte jemný navlhčený hadřík.
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, odpojte AC napájecí kabel.
- Před použitím zkontrolujte, zda napájecí napětí vašeho přístroje (230 V) odpovídá napětí v síti, kde ho chcete použít. Ujistěte se, že máte správný napájecí kabel.
- Informace o značení jsou ve spodní části zařízení.

Baterie

VAROVÁNÍ! Abyste zabránili poškození baterií, přečtěte si pozorně tyto instrukce. Nedodržování těchto instrukcí může způsobit vytečení kyseliny, která může přivodit popáleniny, popřípadě jiné poškození zdraví..

- Baterie nejsou součástí balení.
- Baterie může vkládat nebo vyměňovat jen dospělá osoba.
- Otvor pro baterie se nachází na spodní straně produktu.
- Před vložením baterií odpojte napájecí kabel.
- Používejte jen výrobcem stanovený typ baterií (8 x typ C).
- Nemíchejte alkalické a dobíjecí baterie.
- Nemíchejte staré baterie s novými.
- Požívejte jen baterie stejného nebo podobného typu.
- Baterie vložte se správnou polaritou. Póly ⊕ a ⊖ musí být vloženy tak, jak je vyznačeno ve vnitřním prostoru pro baterie.
- Pokud nebudete produkt používat delší čas, baterie vyjměte.
- Nevystavujte baterie nadměrnému teplu.
- Když je přehrávání nekvalitní, vyměňte baterie za nové.

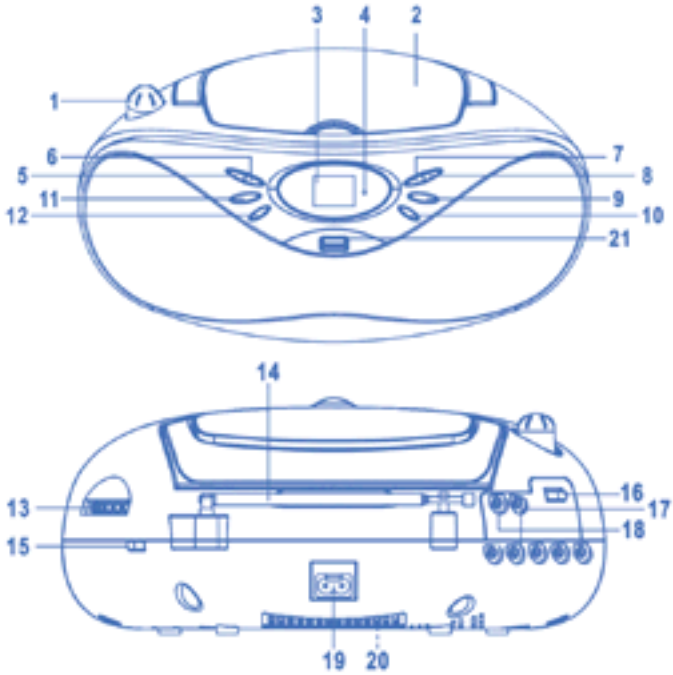
Likvidace přístroje a baterií



Zařízení a baterie nevyhazujte do běžného domovního odpadu. Odevzdejte je do sběru vyřazených elektrických a elektronických zařízení a baterií. Přispějte k ochraně životního prostředí a lidského zdraví!

POZNEJ SVŮJ EASI-LISTENER

Easi-Listener, přenosný CD/MP3 přehrávač se šesti zabudovanými výstupy pro sluchátka, je ideální na skupinový poslech.



1. Hlasitost (VOLUME)
2. Dvířka CD mechaniky
3. LCD displej
4. FM stereo indikátor
5. Tlačítko PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dozadu ⊖
6. Tlačítko PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopredu ⊕
7. Tlačítko CD/USB
8. Tlačítko SLOŽKA (FOLDER)
9. Tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA (PLAY/PAUSE)
10. Tlačítko STOP
11. Tlačítko PROGRAM
12. Tlačítko REŽIM (MODE)
13. FM ladění (TUNING)
14. FM anténa
15. Zvukové nastavení (BAND)
16. Přepínač funkcí (RADIO/OFF/CD/AUX)
17. Stereofonní sluchátka
18. AUX IN
19. AC zásuvka
20. Kryt baterie
21. USB port

Střídavé napětí

- V případě poruchy v důsledku elektrostatického výboje (ESD) jednotku resetujte znovu připojením síťového kabelu. Dojde tak k obnově normálního provozu.
- Pokud přístroj nepoužíváte, odpojte napájecí kabel ze zásuvky elektrického proudu.

Přídavný (AUX) režim

Přídavný (AUX) režim je vstup, který umožňuje připojení 3,5 mm jack korektoru k přehrávači. Umožňuje například připojit externí MP3 přehrávač.

1. Posuňte přepínač do polohy AUX.
2. Přepojte korektor na sluchátka z pomocné jednotky (např. MP3 přehrávače nebo MD přehrávače) do AUX-IN na zadní straně přístroje pomocí audiokabelu (3,5 mm korektor na obou koncích, není součástí balení).
3. Přehrajte něco z přídavné jednotky. Hudbu z přídavné jednotky je možné poslouchat přes reproduktory.

Ovládání rádia

Posuňte přepínač funkcí do polohy RADIO.
Posuňte přepínač BAND na požadovanou frekvenci (FM nebo FM ST).
Otáčením knoflíku TUNING si vyberte požadovanou rozhlasovou stanici.
Hlasitost nastavte otáčením ovládacího knoflíku VOLUME.
Když chcete rádio vypnout, posuňte přepínač funkcí do polohy OFF.

Poznámka: Rádiová frekvence je zobrazena na knoflících.

Indikátor FM stereo

Pokud naladíte FM vysílání v stereo kvalitě, rozsvítí se indikátor FM STEREO.
V místě slabého signálu nemusí být STEREO signál FM dostatečně silný a může způsobovat nadměrný hluk v pozadí. V takovém případě posuňte přepínač BAND do polohy FM.

Anténa

Pro lepší příjem signálu vysuňte opatrně anténu do maximální délky.

Výstupy pro stereo sluchátka

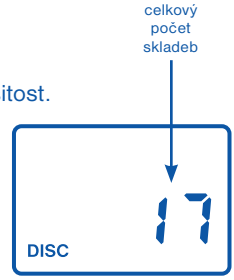
Easi-Listener má šest výstupů pro sluchátka, je proto ideální pro skupinový poslech. Konektor pro sluchátka (není součástí balení) zasuňte do stereo konektoru na připojení sluchátek a nastavte ovládání hlasitosti. Po dobu používání sluchátek jsou reproduktory automaticky odpojeny.

Varování: Nadměrný akustický tlak ze sluchátek může způsobit poškození až ztrátu sluchu.

OVLÁDÁNÍ CD

Přehrávání CD (CD-R/RW kompatibilní)

Poznámka: Když dojde k přeskočení skladby při přehrávání CD, snižte hlasitost. Při přehrávání CD nikdy neotvírejte dvířka CD mechaniky.



1. Vložte disk do CD mechaniky a zavřete dvířka. Nastavte přepínač funkcí do polohy CD.
   Poznámka: Ujistěte se, že jsou dvířka CD mechaniky správně zavřena a zamčena.

2. Když jsou po vložení disku dvířka CD mechaniky správně zavřena, na displeji se zobrazí celkový počet skladeb (např. 17 skladeb na disku).



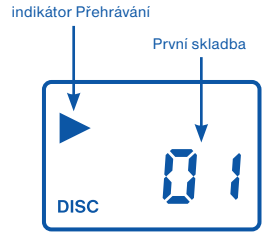
3. Pokud není disk v CD mechanice, na LCD displeji se zobrazí „no“ a přehrávání přejde do režimu stop.



4. Pokud jsou dvířka CD mechaniky nesprávně zavřená, na LCD displeji se zobrazí „- - -“.

Režim Přehrát/Pauza

1. Po stisknutí PŘEHRÁT/PAUZA v době režimu STOP CD se přehraje první skladba, indikátor přehrávání „▶“ a specifické číslo přehrávané skladby se objeví na LCD displeji.



2. Pokud chcete skladbu zastavit v době CD přehrávání, stiskněte PŘEHRÁT/PAUZA jednou. Indikátor přehrávání „▶“ bude na LCD displeji blikat.

3. I když se zvuk zastaví, disk se bude točit. Pokud chcete obnovit přehrávání, stiskněte tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA znovu a skladba se spustí na místě, kde byla přerušena.



4. Když chcete disk zastavit, nebo už je v režimu přehrávání nebo pauzy, stačí jednou stisknout tlačítko STOP. Na LCD displeji se zobrazí celkový počet skladeb na disku.

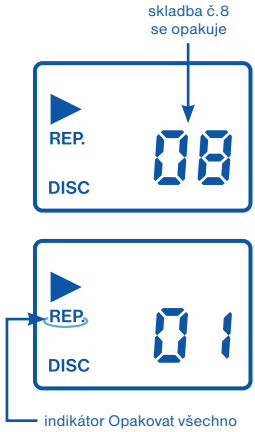
5. Když chcete Easi-Listener vypnout, posuňte přepínač do polohy OFF.

Přeskočit a Vyhledávat

1. Po jednom stisknutí tlačítka PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT směrem dopředu ⊕, přehrávač spustí následující skladbu. Po jednom stisknutí tlačítka dozadu ⊖, se skladba spustí od začátku.

2. Pokud se v režimu přehrávání stiskne a podrží tlačítko PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖, skladba se vysokou rychlostí převine dopředu nebo dozadu.

Režim Opakování



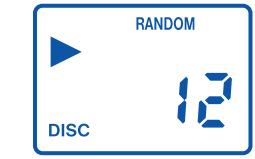
1. **Opakovat 1 skladbu**: Když stisknete tlačítko REŽIM jednou, indikátor opakování „**REP.**“ se zobrazí na LCD displeji. Určená skladba se potom bude opakovat.

2. **Opakovat všechny skladby**: Když stisknete tlačítko REŽIM dvakrát, indikátor Opakovat všechno „**REP.**“ se zobrazí na displeji a všechny skladby na CD můžete neustále přehrávat.

3. **Zrušit funkci opakování**: Opakovaně tiskněte tlačítko REŽIM, dokud indikátor Opakování nezmizí z LCD displeje.

Režim Náhodné přehrávání

Tato funkce umožňuje přehrávat skladby na disku v náhodném pořadí.

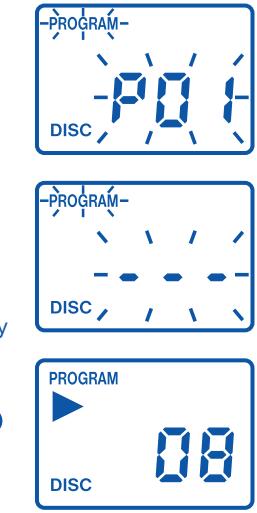


1. V režimu stop stiskněte tlačítko REŽIM třikrát, indikátor „**RANDOM**“ sa zobrazí na LCD displeji. Stiskněte tlačítko PŘEHRÁT ke spuštění přehrávání.

2. Jestliže chcete zrušit funkci náhodného přehrávání, stiskněte tlačítko REŽIM znovu a indikátor „**RANDOM**“ zmizí z LCD displeje.

Režim Program

Tento režim vám umožňuje vytvořit z disku seznam až 20 skladeb. Vybrané skladby můžete přehrávat ve vámi zvoleném pořadí.



1. V režimu stop CD stiskněte tlačítko PROGRAM jednou. Indikátor „**PROGRAM**“ a počet programů paměti začíná od prvního programu „P01“. Ten se rozsvítí a bliká.
   Vyberte si skladbu pomocí tlačítka PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖. Na LCD displeji se zobrazí číslo příslušné skladby. Stiskněte tlačítko PROGRAM jednou pro uložení této skladby do paměti.

2. Opakujte výše uvedený postup, dokud nebudou naprogramovány všechny požadované skladby. Do paměti můžete uložit celkem 20 skladeb.
   Po dokončení programování bude na LCD displeji blikat „**PROGRAM ---**“.
   Poznámka: Kdykoliv stisknete PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖, jako první se zobrazí poslední naprogramovaná skladba.

3. Stiskněte tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA ke spuštění přehrávání programu a indikátor přehrávání „▶“ se rozsvítí na LCD displeji.

4. Když chcete zkontrolovat program, který jste uložili, po dokončení programování stiskněte jednou tlačítko PROGRAM po dobu režimu stop a potom stiskněte tlačítko PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕. Na LCD displeji se zobrazí číslo první naprogramované skladby. Opakujte výše uvedený postup k přečtení všech naprogramovaných skladeb v paměti.

5. Jestliže chcete zrušit naprogramovanou paměť, stiskněte po dobu režimu stop tlačítko STOP jednou nebo otevřete dvířka CD mechaniky v režimu stop. Indikátor „**PROGRAM**“ zmizí z LCD displeje.

PŘEHRÁVÁNÍ MP3 CD

MP3 CD podporuje víc souborů, které můžou být uloženy ve složkách (tzv. albech). CD Přehrávač čte tyto složky jako samostatná alba, v podstatě vytváří CD měnič. Easi-Listener čte jen soubory MP3. Všechny soubory zapsané do MP3 CD musí být ve formátu MP3.



1. Vložte MP3 disk do CD mechaniky a zavřete dvířka. Nastavte přepínač funkcí do polohy CD.
   Poznámka: Přesvědčte se, že jsou dvířka CD mechaniky správně zavřena.

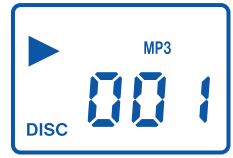
2. Když jsou po vložení MP3 disku dvířka CD mechaniky správně zavřena, na displeji se zobrazí celkový počet skladeb a přehrávač přejde do režimu stop.

3. Pokud není disk v CD mechanice, na LCD se zobrazí „NO“ a přejde do režimu stop.

4. Jestliže nejsou dvířka CD mechaniky správně zavřena, na displeji se zobrazí „- - -“.

Poznámka: Když dojde k přeskočení skladby při přehrávání MP3 disku, snižte hlasitost. Při přehrávání MP3 disku nikdy neotvírejte dvířka CD mechaniky.

Režim Přehrát/Pauza

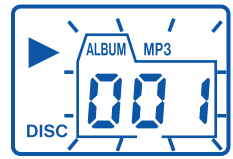


1. Po stisknutí PŘEHRÁT/PAUZA se v režimu stop CD, přehraje první skladba. Na LCD displeji se zobrazí indikátor „**MP3**“, přehrávání „▶“ a specifické číslo přehrávané skladby.

2. MP3 hudbu můžete uložit na disk přímo bez rozdělení do složek/alb nebo ve složkách. Záleží to jen na vaší „metodě vypalování“.

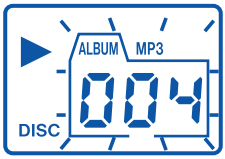
   a) Pokud nejsou MP3 soubory rozdělené do složek, na LCD displeji se zobrazí celkový počet skladeb.
   Číslo alba „00 1“ se zobrazí jen stisknutím tlačítka SLOŽKA.



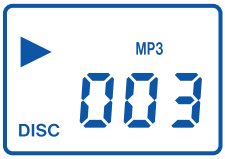


b) Pokud je hudba uložena v různých složkách, musíte zvolit vybranou složku stisknutím tlačítka SLOŽKA a potom stiskněte PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖ pro výběr alba. Když chcete na albu vybrat konkrétní číslo skladby, stiskněte PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖, např. vyberte album # 4 a skladbu # 3:

KROK 1: Stiskněte tlačítko SLOŽKA na výběr alba # 4.



KROK 2: Stiskněte tlačítko PŘESKOČIT/ VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖ na výběr skladby # 3 na tomto albu (# 4)



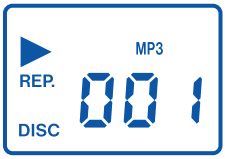
3. Pokud chcete skladbu zastavit při přehrávání MP3 disku, stiskněte PŘEHRÁT/PAUZA jednou. Indikátor přehrávání „▶“ bude na LCD displeji blikat.

4. I když se zvuk zastaví, CD se bude točit. Když budete chtít obnovit přehrávání, stiskněte tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA znovu a skladba se spustí na místě, kde byla přerušena.

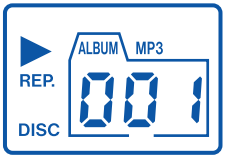
5. Pokud chcete MP3 disk zastavit, stiskněte tlačítko STOP jednou, ať je MP3 disk v režimu přehrávání, nebo v režimu pauzy.

6. Pokud chcete Easi-Listener vypnout, posuňte přepínač do polohy OFF.

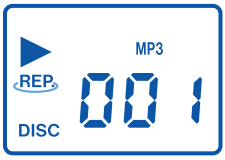
Režim Opakování



1. **Opakovat 1 skladbu**: Když stisknete tlačítko REŽIM jednou, indikátor opakování „**REP.**“ se zobrazí na LCD displeji. Určená skladba se potom bude opakovat.



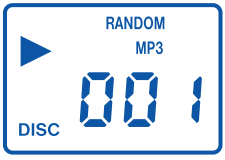
2. **Opakovat složku/album**: Když stisknete tlačítko REŽIM dvakrát, zobrazí se na LCD displeji indikátory „**REP.**“ a „**ALBUM**“. Konkrétní složka/album se bude opakovaně přehrávat.



3. **Opakovat všechno**: Když stisknete tlačítko REŽIM třikrát, indikátor Opakovat všechno „**REP.**“ se zobrazí na LCD displeji a celý MP3 disk se bude opakovaně přehrávat.

4. **Zrušit funkci opakování**: Opakovaně tiskněte tlačítko REŽIM, dokud indikátor Opakování nezmizí z LCD displeje.

Režim Náhodné přehrávání



Funkce umožňuje přehrávání skladeb v náhodném pořadí. Indikátor „**RANDOM**“ upozorňuje na to, že všechny MP3 soubory budou přehrány v náhodném pořadí.

1. V době režimu stop stiskněte tlačítko REŽIM čtyřikrát a indikátor „**RANDOM**“ se zobrazí na displeji. Stiskněte tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA na spouštění přehrávání.

2. Jestliže chcete zrušit funkci Náhodného přehrávání, stiskněte tlačítko REŽIM znovu a indikátor „**RANDOM**“ zmizí z LCD displeje.

Přeskočit a Vyhledávat

1. Po jednom stisknutí tlačítka PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT směrem dopředu ⊕, přehrávač spustí následující skladbu. Po jednom stisknutí tlačítka dozadu ⊖, skladba začne od začátku.

2. Pokud se v režimu přehrávání stiskne a podrží tlačítko PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖, skladba se vysokou rychlostí převine dopředu nebo dozadu.

Programovací režim pro MP3 soubory ve složkách

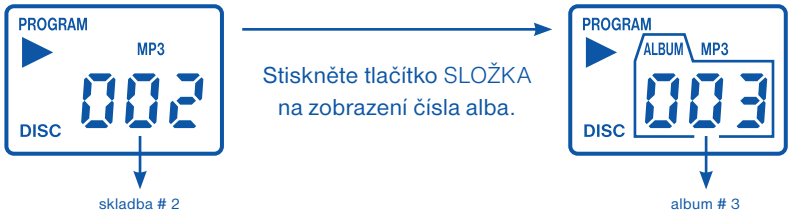
1. V době režimu stop CD stiskněte jednou tlačítko PROGRAM. Indikátor „**PROGRAM**“ ukazuje programy na uložení v paměti. Spustí se od prvního programu „P01“ a začne blikat. Stiskněte tlačítko SLOŽKA, potom stiskněte tlačítko PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖ a vyberte požadovanou skladbu. Na LCD displeji se zobrazí číslo skladby konkrétního alba, které chcete naprogramovat. Stiskněte tlačítko PROGRAM pro uložení dané skladby do paměti.



2. Opakujte výše uvedený postup, dokud nenaprogramujete všechny požadované skladby. Do paměti můžete uložit maximálně 20 skladeb. Po dokončení programování se na LCD displeji zobrazí blikající indikátor „**PROGRAM - - -**“. Při každém stisknutí tlačítka SLOŽKA přehrávač vždy ukáže poslední naprogramované album jako první.

3. Jestliže chcete spustit naprogramované skladby/alba, stiskněte jednou tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA. Na LCD displeji se rozsvítí indikátor přehrávání „▶“, „**PROGRAM**“ a číslo skladby ze specifického alba.

Například: Album # 3, skladba # 2.



4. Když chcete zkontrolovat program, který jste si uložili, stiskněte jednou tlačítko PROGRAM v době režimu stop CD. Na LCD displeji bude blikat „P01“. Po stisknutí tlačítka SLOŽKA se můžete podívat na číslo alba a po stisknutí tlačítka PŘESKOČIT/VYHLEDÁVAT dopředu ⊕ nebo dozadu ⊖ uvidíte konkrétní číslo skladby na vybraném albu. Stiskněte opět tlačítko PROGRAM a na LCD displeji se zobrazí „P02“ a neustále bliká. Opakujte výše uvedený postup na kontrolu uložení všech programů.

5. Když chcete zrušit naprogramovanou paměť v dob režimu stop CD, stiskněte jednou tlačítko STOP nebo otevřete dvířka CD mechaniky v režimu stop. Indikátor „**PROGRAM**“ zmizí z LCD displeje.

POUŽÍVÁNÍ USB

USB port umožňuje připojit a používat jakékoliv úložné zařízení obsahující MP3 soubory. Obsluhuje se stejně jako MP3 CD.

1. Posuňte přepínač funkcí do polohy CD.

2. Stiskněte tlačítko CD/USB. Na LCD displeji se zobrazí indikátor „**USB**“. Pokud není k dispozici MP3 přehrávač nebo flash disk připojený k USB portu, na LCD displeji se zobrazí „no“.



3. Zasuňte USB konektor externího zařízení (například přenosný MP3 přehrávač nebo flash disk) do USB portu. Celkový počet skladeb se zobrazí na LCD displeji.



4. Stiskněte tlačítko PŘEHRÁT/PAUZA pro přehrávání MP3 souborů.

5. Podrobné informace o ovládání prvků USB najdete v části Přehrávání MP3 CD na straně 8.

6. Pokud chcete ukončit režim přehrávání USB, stiskněte znovu tlačítko CD/USB. Easi-Listener přejde do režimu CD.

ZÁRUKA A PODPORA

Na produkt se vztahuje záruka 12 měsíců, pokud se vyskytnou problémy při jeho běžném používání. Záruka se nevztahuje na poruchy způsobené nesprávným používáním Easi-Listener nebo jeho rozebráním. Opravy, na které se nevztahuje záruka, jsou zpoplatněny.

Nejnovější informace o našich produktech najdete na *www.stiefel-eurocart.cz*.
Technická podpora: *stiefel@stiefel-eurocart.cz*

UPOZORNĚNÍ: Easi-Listener je vybaven laserem třídy 1 s malým výkonem, který může poškodit oči. Přístroj neotvírejte a nezasahujte do něj. Přístroj neobsahuje žádné uživatelem opravitelné části. Jakoukoli opravu vždy přenechte specializovanému servisu. Abyste snížili riziko požáru a úrazu elektrickým proudem, nevystavujte přístroj dešti nebo vlhkosti.







STIEFEL EUROCART s.r.o.

Smetanovo nábřeží 454/6
682 01 Vyškov
tel.: 517 348 083
http: www.stiefel-eurocart.cz
e-mail: stiefel@stiefel-eurocart.cz
IČO: CZ63996341
DIČ: SK2020315341
Zap. u KS v Brně, odd.C, vl.č.30027